



[TRADUCTION]

Ottawa, le 16 janvier 2003

DOSSIER : 2002-UO/TI-32

TITULAIRE DE DROIT D'AUTEUR INTROUVABLE

Licence non exclusive délivrée à la Société d'histoire nationale du Canada, Winnipeg (Manitoba), pour la reproduction de l'image d'un tableau de Kenneth Keith Forbes

Conformément aux dispositions du paragraphe 77(1) de la *Loi sur le droit d'auteur*, la Commission du droit d'auteur accorde une licence à la Société d'histoire nationale du Canada, comme suit :

- (1) La licence autorise la reproduction d'une image du tableau datant de 1924 intitulé *Girl Ironing de Kenneth Keith Forbes*, publiée dans le catalogue du Musée des beaux-arts du Canada : *Art canadien*, volume 1 en 1988, sur des cartes-cadeaux dont le titulaire se servira en guide de cadeaux de remerciements.

Le tirage pour la reproduction de l'œuvre est limité à 5 000 exemplaires.

La délivrance de cette licence ne libère pas l'auteur de la demande de licence de l'obligation d'obtenir une autorisation pour toute utilisation non visée par cette licence.

- (2) La licence expire le 31 décembre 2003. La reproduction autorisée devra donc être achevée à cette date.
- (3) La licence est non exclusive et n'est valide qu'au Canada. Ailleurs, c'est la loi du pays qui s'applique.
- (4) La Société d'histoire nationale du Canada versera 150 \$ à la *Canadian Artists' Representation Copyright Collective (CARCC)*, qui pourra disposer de ce montant selon ce qu'elle jugera utile pour ses membres en général. La CARCC s'engage toutefois à rendre ce montant à toute personne qui établit, avant le 31 décembre 2008, qu'elle est titulaire du droit d'auteur sur l'œuvre visée par la présente licence.
- (5) La présente licence ne prend effet qu'à compter du moment où la CARCC produit, auprès de la Commission, le reçu du montant qu'elle a touché pour les redevances fixées dans la licence, ainsi que son engagement à respecter les modalités prévues au paragraphe (4) ci-dessus.

Le secrétaire général,

A handwritten signature in black ink that reads 'Claude Majeau'.

Claude Majeau